

E-mail: wuyuyu_cnhn@outlook.com
ProZ: <https://www.proz.com/profile/2508980>
Skype: [sw2008hf@163.com](https://www.skype.com/people/sw2008hf@163.com)
Time Zone: GMT+10
Location: Australia

YUYU WU

CAREER OVERVIEW

I'm a freelance translator with 6 years' experience. I provide translation, review and proofreading services. I have NAATI and CATTI certifications provided by Australian and Chinese translation authorities.

LANGUAGE PAIR

English, Simplified Chinese

TRANSLATION SPECIALTIES

Petroleum, mechanics, steel, healthcare, telecommunications, IT, software localization, construction, laser scanning, surveying, business analysis, sales & marketing, engineering documents, bidding documents

TYPICAL TRANSLATION CASES

Alibaba	Product descriptions, meeting materials
Xiaomi	Product descriptions, user manuals
LG	User manuals, installation manuals
PetroChina	Technical solutions, project implementation plans
	Bidding documents, business plans
	Equipment operating documents & diagrams
Sinopec	Major maintenance plans, safety procedures
	Lockout-tagout procedures
Saudi Aramco	Pipeline graphical standards, drawing & diagrams
CERI	ISO standards, design company materials
SDSteel	Steel mill relocation plan & graphics
Faro	Surveying instrument instructions
Inovx Solutions	Software test reports
ClearEdge 3D	Software training manuals, user manuals & booklets
Victoria Health	Medical brochures

SKILLS SDL Trados, MemoQ

WORK HISTORY **2018-NOW: FREELANCE TRANSLATOR AND MEDICAL INTERPRETER**
2013-2017: INTERPRETER AND TRANSLATOR
Beijing Seatone Science and Technology Development
2012-2013: TRANSLATOR
Brighttrans Beijing

EDUCATION **2008-2012**
Bachelor of Arts degree, majored in English, Chongqing University, China

REFERENCES **REFERENCE AVAILABLE UPON REQUEST**